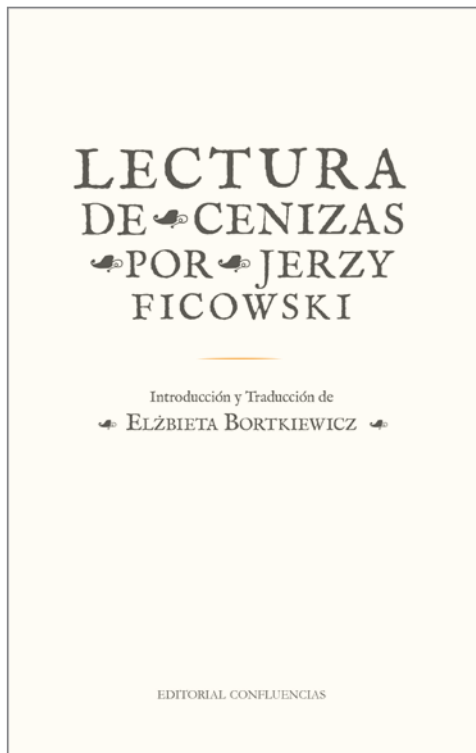


*Jerzy Ficowski*

Lectura de cenizas



ISBN: 978-84-125334-1-5

Autor: Jerzy Ficowski

Título: Lectura de cenizas

Traducción: Elżbieta Bortkiewicz

Colección: Casa Europa

Nº Colección: 18

Temas: 141 Poesía

BIC: DCF Poesía de poetas individuales

Tamaño: 130 x 210 mm

Encuadernación: Rústica PUR

Páginas: 82

Publicación: 11 julio 2022

Nº Edición: Primera edición 2022

## SINOPSIS

25 poemas, un homenaje a los judíos polacos aniquilados por la barbarie nazi, una de las mejores y más conmovedoras obras dedicadas a la Shoah en la poesía. El poeta expresa su dolor, impotencia y su horror ante la magnitud de lo ocurrido hablando de personas concretas, no de la catástrofe de la destrucción. En cada poema se retrata a alguien: porque el sufrimiento es individual, no colectivo., más allá de la comprensión humana. Deja hablar a las cenizas de los muertos. El poemario incluye el poema “La carta al Señor Chagall” escrito ya en el año 1957.

## JERZY FICOWSKI

Jerzy Tadeusz Ficowski (Varsovia, 4 de octubre de 1924-id., 9 de mayo del 2006) fue un poeta, escritor y traductor polaco de varios idiomas como yidis, ruso o rumano. Su obra (como la de la mayoría de los poetas polacos de su generación) está profundamente marcada por la huella de la guerra, la opresión y el genocidio. La suya es una poesía que se apoya en un conocimiento enciclopédico del folclore polaco y la poesía gitana, rumana y yidis, de la que es traductor. En efecto, Ficowski fue el portavoz en Polonia de la poesía gitana y judía. Descubrió, defendió y tradujo la poesía de los gitanos polacos, los judíos y también la de los poetas yidis